





### LETHE DE LEUROPE.

OU LES PROPRIETEZ

DE LA VERO NIQUE,

TIR EE'S

Des Observations des meilleurs Auteurs, & sur tout de celles de Mr. Francus Medecin Allemand

Trofieme Edition augmentées

A NANCY.

Chez R. CHARLOT & P. DESCHAMPS Imprimeurs ordinaires de S. A. R.

Et se vend par la Riviere.

M. DCC. VIX.

Avec permission.

5- HH . I

# LETHE DE L'EUROPE

OU LES PROPRIETE Z

DE LA VERONIQUE

## HISTOIRE DE LA

'EXTRAIT funta donné dans le Journal des Sçavans du 8. Janvier 1703. du Traité

que Mr. Francus Medecin de la Ville d'Ulmeen Franconie, \* a fait imprimer touchant les vertus de la Veronique, me fit na'itre l'enyie delire ce que les plus Le Thé

fameux Medecins ont observé, fur l'usage de cette Plante. Je trouvay que l'experience leur en avoit fait connoitre des vertus tres fingulieres, pour la guerison de plusieurs maladies Mais comme personne n'est entré das un si grand détail que Mr. Francus, qui n'a pas fait difficulté de l'appeller le Thé de l'Europe ; J'ay crû faire plaifit au Public, de joindre aux Observations de ce scavant Homme, non seulement celles des autres Medecins qui en ont parle, mais austi celles que j'ay en occasion de faire depuis quelque tems. Ce discours sera donc divisé

en cing Chapitres. Le I. renfermera la description exacte de la Veronique, afin qu'on ne la confonde pas avec quelques autresespeces de ce mém : gen-\* Ce Fraire est intitule, Veronique Theerane

de L'Europe

re, comme cela n'arrive que trop fonveut dans l'ulage des Plantes. Le II. parleta de fon analyfe. On tronvera dans le IV. fa comparaiton avec le Thé. On raportera dans le IV. Les vertus de la Vetonique. Le V. fera deftiné pour les Obfervations de Mr. Francus , & quelques autres faites en ce Pays.

### CHAPITRE L

### Description de la Veronique.

Na pouffé la connoissance des Plantes si loin dans ces derniers temps, que l'on a découvert jusques à cinquante deux especes de Verenique.\*

Les deux especes dont nous parlerons ence Livre s'appellent communement en François Vo-

<sup>\*</sup> Inft. Res berb. pag. 143. & Cerell. 10g. 7. A iij

Le Thé

ronique male Veronique femelle, en Latin Veroniqua mas, fispina & vulgatifima , G. B. Pin. 2.16 ... Veroniqua vulgatior, folio rotundiore , 7 B.3. 28 2. Tabernamontanus en donné une affez bonne figure, fous le nom de Veroniqua qui vaut mieux que celle de Mr. Francus. Le mâle naît & croît dans les Bois . dans les taillis; dans les bruïeres & fur le bord des champs fablonneux. On en trouve beaucoup aux environs de Reims & fur tout dans les bois de Saint Bafle. La femelle fe trouve abondamment dans les prez, dans les marais, dans les terres labourées & se cultive dans les jardins. La racine de la Veronique male est épaisse au colet d'environ une ligne brune garnie de fibres rouffâtres , peu cheveluës, delices &

longues de deux ou trois poûces.

### de L'europe

Ses tiges sont couchées sur terre. noueufes, velues & jettent des premiers nœuds, quelques fibres semblables à celles de la racine: c'est par le secours de ces fibres, que la Plante se multiplie. Les tiges ont quelquefois neuf ou dix pouces de long, suivant la bonté du lieu ou elles naiffent : Elles fot vert-pâle, veluës, rougeatres en quelques endroit ligneuses, rondes, épaisses d'une ligne accompagnées de fetilles opofées deux à deux à chaque nœud: ces feuilles varient par rapord au terrain On trouve des picds de Veronique, dont les feuilles font plus grandes ou plus petites; ordinairemet lesinferieures ont un pouce de long, sur sept ou huit lignes de large; elles font fort pointues à leur naissance, & retraissies en maniere pedicule arondics à leur extremité, crenelées for les bord 8 Le Thé

en dent de scie, vert pale, parsemées de poils, qui les rendent douces & comme veloutées : Celles qui sont vers le milieu de latige & au delà, font plus grandes que les premieres plus pointues à leur extremité, & attachées aux tiges sans pedicule Les tiges se relevent ensuite jusques à la hauteur de sept ou huit poû. ces. La figure de tabernamontanus , ne les represente pas affez courbes. Des aisselles des feuilles naissent dés le bas, des branches quelquefois fimples, quelquefois subdivisées en deux brins & garniesde feuilles semblables aux autres : Ces biins font chargez de fleurs affez ramassées lorsqu'elles commencetà paroître, puis allongées en maniere d'épi de trois ou quatre poûces de long chaque fleur est d'une seule piece large de deux lignes quelquefois

de l'Europe dayantage, percée dans le centre terminée en derriere par un petit anneau blanchatre, partagée en

devant en quatre quartiers, dont celui d'en haut & les deux qui font sur les côtez sont affez arrondis, l'inferieur est fort étroit & pointus; les uns & les autres font purpurin lavé, tirant for le bleu, raié de lignes plus foncées: On trouve quelques piez qui ont les fleurs blachatres, & quelques autres qui les ont couleur de chair Mr. Francus en a remarqué auprés d'Ulme, qui avoict les fleurs blanches piquées fort propremet de points purpurins. Des bords de l'anneau s'élevent quatre

étamines longues de deux lignes bleuâtres avec des sommets de même couleur, le calice qui est attaché contre les brins par une queuë de demi ligne de long, est aussi divisé en quatre parties

Le The 10 longues d'une ligne; mais fort étroites : du fond de ce calice fort un pistile aplati, verrpale, qui s'articule dans l'anneau de la fleur, & qui se termine par un filer tres delié; ce pistile devient dans la fuite un fruit membraneux & plat, long de deux lignes & demie coupé pour ainti dire, en maniere de cœur dans l'échancrore duquel se conserve encore le filet du pittile : Le fruit est d'abord vert-pale, puis il devient, bron, l'intérieur en eft divité en deux loges; par une cloi-

fon, qui de la pointe va se terminer à l'échancrure ; & ces loges sous remplie de que sque se mences rous tres, plates presque rondes. La racine de cette plante est amere, mais les seulles le sont

amere, mais les feuilles le font encore d'avantage; onne trouve point d'odéur confiderable dans aucunes de fes parties; elle fleu-

de l'Europe rit au commencement de Tuins il faut la cueillir en May, dans le tems qu'elle est préte à fleurir, par ce qu'elle cft alors dans sa plus grande force. Apres l'avoir cueilli on l'épluche , on choifit les plus belles feuilles que l'on fait secher à l'ombre pour les

conserver ensuite dans des boëtes ou fachets & s'en fervir au befoin. On croit que la meilleure Veronique vientau pié des chênes, mais l'experience n'a pas confirmé cette observation non plus que celle de Mr. Francus, qui pretend que les feuilles de cette Plante n'ont plus de vertu lorsque les fleurs paroissen t. La Veronique femelle eft en tout femblable au male, hormis que ses feuilles sont plus épaisses plus vertes, plus rondes & fans dentelure, ses fleurs sont de couleur jaune mestée de pourpre vio-

Le Thá let & sortent des aisselles de

fes feuilles. Ils'en trouve ( con me le male ) dont les tiges & les feuilles sont plus grandes ou plus petites , suivant le terrain on elle croît.

L'une & l'autre espece ont mémes vertus le male est a la verité meilleur & a plus de force, ce qui vient des endroit rudes fecs, & fauvages ou il croit La femelle est plus débile, par ce qu'elle

nait dans des lieux plus humides elle a cependant beaucoup de vertus, comme les experiences qui en ont été faites en ce pais. tant de son cau distilée, que de l'infusion de sa Plante & de ses feuilles nous le prouvent. Nous les rapporterons dans les Observations qui seront adjoutées aprés celle de Mr. Francus, qui sont à la fin de ce livre au nombre de XL.

CHAPITRE II. Analyse de la Veronique. O Ns'est servi des feuilles & formitez de la Veronique fraiche, pilée & fermentée, jusquesà ce que son odeur tirât fur l'aigre. Il y a beaucoup d'apparence que dans cet état les principes des plantes commencent à fe desunir sensiblement , & qu'ainfi la chaleur du feu bien ménagée, les separe avec plus de facilité. Cette précautionest neceffaire pourles fruits vineux , qui donnent cet esprit ardent 86 inflammable, que l'on appelle eau de-vie & que l'on ne scauroit tirer des Raisins, des Figues des Cerifes & des Fruits femblables qu'aprés la fermentation. Pour ce qui est des Plantes qui n'ont pas de suc vineux, on ne trouve pas grande difference entre leurs analyses faites avec fermentation, ou fans fermentation Ainfi l'on ne rapportera pas ici l'analyse de la Veronique non fermentée, par ce qu'elle ne diftere na de celle avon a faire de

fer mentée, par ce qu'elle ne differe pas de celle qu'on a faite de la même plante bien fermentée. Huit livres donc de cette Plante, distilées dans un alembie au

Bain - Maie, ont donné cinq livres & fix onces d'eau que l'on adivitée entreize portions, d'environ fix onces chacune; les dix premieres étoient fort claires, d'une odeur affez forte, mais d'one faveur affez fade & douce âtre; les deux dernieres étoient jaunes couleur de paille & leur odeur approchoit de l'empireume. La premiere portion a rougil a folution de Tournefol en rouge

La deuxiéme lui a donné une belle couleur de vin de Bourde l'Europe 15

gongne. La troisséme l'a rendue cou-

leur de cerife ,

La quatriéme l'a fait paroitre rouge orangé, mais vif. La cinquième & les autres jusque

a a cinquième & les autres juique
à la dixième ont fait de même.
Les quatre dernieres ont coloré
la même folution d'un rouge plus

fort, c'est a dire moins orangé.
Toutes ces portions n'ont fait
auctin changement avec l'huile
de Tartre, ni avec l'esprit volatile de Sel ammoniac.

D'oui paroit que l'eau de Veronique est manisestement acide maiscet acide est extremement volatile: car quoique cette eau ait de tres grandes vertus, ainst que nous le dirons dans la suite, cependant si on la laisse évaporer jusques à siccité, elle ne laisse au cune forte de residence non plus que les autres caux distilées. Il 16 Le Thé
est des matieres qui agissent vive
ment quoy qu'elles soient divisés

à un point, ou il semble que leur vertu devroit étre détruite : Par exemple l'eau ou les Pommes de Coloquinte ont infusé qu'elque tems, filtrée & évaporée, nelaif se presque aucune residence, quoique cette même eau soit un violent purgatif, ainfil'évaporation de la plupart des eaux minerales, ne conduit presque a rien; caril faut convenir que plusieurs pintes des eaux agissent peut-être en vertu d'un grain ou deux de quelque matiere saline ou terreuse, qui étoit d'une division infinie, ou bien que la matiere qui les fait agir s'évapore

avec l'eau de même que dans les eaux distilées. Aprés la distilation de la Veronique, dont on vient de parler; on a mis ce qui s'est trouvé

del Europe dans la Cucuibite dans une Cornuë de grez, d'ou l'on a tiré par un feu tres moderé deux portios d'esprit qui pesoient reize onces cinq gros; Cet esprit a la même odent que l'esprit de Tartre mais il est moins acide, car il ne rougit la folution de tournefol qu'en rouge brun, il altere bien moins Phuile de Tartre, & n'épaissit pas si fort l'esprit de Sel-ammoniac : Il est vrai que cet acide das l'esprit de Veronique moderé par une legere portion de Selalcali, car il blanchit la folution de fublimes au-delà de ce qu'on appelle le louche, & ensuite on s'apercoit de quelques grumeaux. A yant pouffé le feu l'huile fetide a passe dans le Balon, mélée avec quatre onces d'esprif, de meme caractere que le precedent, l'huile étoit fort épaisse, &c

du poids de dix onces trois gros

la tête morte bien calcinée & lessive, a donné trois gros de

Sel fixe , & dix gros de terre. Il y a apparence aprés toutes ces recherches, que la Veronique dans son état naturel contient beaucoup d'acide ; lequel étant méléavec laterre, forme une matiere semblable à ce qu'on appelle Sel de Corail, qui comme tout le monde scait, n'est que terre raffasiée d'acide. Dans la Veronique il y en a beaucoup plus qu'il n'en faut pour rassasser la terre qui s'y trouve, d'ailleurs ces deux principes sont unis avec beaucoup de soufre, & l'on ne fcauroit disconvenir qu'il n'y ait auffi quelque legere portion d'ef prit urineux, maiselle s'y trouve en si petite quantité, qu'elle ne doit pas entrer en ligne de cometc. Il ya beaucoup d'apparence que l'acide, le soufre & le flegde l'Europe i 15 me fontles parties à dives & dominantes de cette Plante. Il est bon de remarquer aussi que l'infu fion de la Veronique deviét asses noire par le mélange du Vitriol, a celle du foin en fait de même, & c'est une indice que ces infusions ont quelque chose de la nature de la galle, qui leur donne un netit de gré de stipticité, que l'on petit de gré de stipticité, que l'on

peut rapporter à l'acide, & a la

CHAPITRE: III.
Comparasson de la Veranqua avac le The
A comparasson de la Vero
nique avec le Thé, ne peut
tomber que sur leurs vertus, &
c'est tout ce que l'on peut souhaiter pour sus des la Medecine s car d'ailleurs ces Plantes
son tres differentes par leur port
& par leurs parties: la ressemblance de leurs feuilles étant tres
certainement for l'egere
certainement for l'egere

Le Thé est lun arbi

Le Thé est lun arbisseau qui nait dans le Royaume de Siam, dans la Chine & dans le Tapon, fes feuilles font affez femblables à celles de nos Amandiers mais, beaucoup plus minces, & crene lées plus proprement ; les fleurs en sont à cinq feuilles blanchatres, disposées auront du méme centre, qui est occupé par une toufe d'étamines, à ces fleurs succedent des fruits verts d'abord , puis fort bruns, ce font des coques affez dures, quoy que minces, quelquefois simples & ipheriques, quicrevent le plus fouvent, & laiffent voir une espece de noisette, moins brune & plus liffe, remplie d'un noyau charnu on trouve quelques uns de ces fruits à deux coques, & d'autres rrois, elles sont separées par des cloisons roussatres & luisantes. Mr. Tournefort de l'Academie

Royale des Sciences, enconferve dans son Cabinet, qui sont fort bien coditionnez. Toute la Plante, excepté les sleurs, est gravée assez proprement das Breynius\*

Tout ceux qui ont écrit de la Chine & du Japon disent des merveilles de Infusion des feuilles du Thé?ce remede purifie les humeurs dans les uns par la transpiration, & dans les autres pas la voie des urines; il tranquilife & diffipe ces cruelles infomnies', qui fatiguent si fort les maladesi les vapeurs les plus fâcheuses cedent bien souvet a son usage, ainfi que les vertiges & les douleurs de tête caufées par des cruditez, & par des indigeftions.

Le Théest un aperitifbenin qui débourbe les visceres dans les maladies chronique, sansemporter avec trop de violence

Le The les digues qui s'oppotent au cours desliqueurs, ni faire de ces fon tes fâcheuses, que causent la plûpart des remedes chimiques. L'infusion de Thé guerit le

thume & les rhumatifmes, non feulement en adoucissant lalimphe & les serositez aigries ou salces; mais en leur procurant des passages plus libres par les con-

duits minaires; & comme cette Plante fortifie les parties nourricieres, & decrasse celles quisont destinées pour les secretions des

humeurs, il n'est pas surpre-

se bien porter. stomachique, un excellent divretique, un bon cephalique, &

nant qu'elle en faffe briller les parties les plus spiriteuses, &c qu'elle donne lieu au foufre des alimens d'entretenir ce baume de vie, quiest si necessaire pour Enfin le Thé est un puissant il foûtient fi bien les forces & l'integrité des fonctions, que ceux qui s'en fervent paffent des nuits entieres à travailler fans farione ni épuitement.

nuits entieres à travailler fans fatigue ni épuitement.
Ceque Bontekoe raporte du Thé, pour la guerifon des fiévres intermittantes, me paroit bien finguiter. Pour chaffer ces fortes de fievres, quelques opinières qu'elles foient, il faut lejour de l'accez faire prendre au malade vingt raffes de Thé, dont la teinture foit amere &trés

au malade vingt taftes de 1 he.; dont la teinture foit amere &trés forte, mais les jours d'intermittion, il faut qu'il en boixe quarante out inquante taftes preparées à la maniere ordinaire. Les Chinois font perfuadez que l'ulage du Thé les garantie du calcul & de la pierre, qui font des maladies it frequentes, & facruelles dans les autres parties du

monde; ils en usent fort pour

fortifier la vuë, pour guerir la furdité, la colique & le cours de ventre.

On verra dans le Chapitre fuivant, que la Veronique n'a pas de moindres vertus.

> CHAPITREIV. Des verius de la Veronique,

I. P Our les douleurs de tête causées par des indigestions, la Veronique agit plus proprement que le Thé. Ces têtes vaporeuses qui ressemblent a des bon bes prétés à éclater se tranquilifent comme par enchantement par l'infusion de la Veronique, pourvu que l'on prenne le foin de tenir le ventre libre aux malades , par l'usage de l'Aloës ou de quelque autre laxatif, d'ou dépend le soulagement des hipocondriaques ; car fans ce fecours

de l'Europe
fecours les autres remedes, bien
loin d'agir, ne font le plus fou-

vent qu'irriter le mal. II. La Veronique tient les fens dans une vigueur admirable Les gens de Lettres & les Predicateurs fe'trouvent parfaitement' bien de sonusage en maniere de Thé: elle réjouit le cerveau, & diffipe cette limphe épaiffie, qui empêche les esprits de briller, 82 qui dans sa suite produit des affections soporeuses, & même l'apoplexie. Cette Plante éclairsie la vue, & rend l'organe de l'ouie bien plus délicat. Elle surpasse la brunelle pour les maux de gorge, tant en cataplasme qu'en gargarifine; fur tout fi ce gorgarifme est animé par quelques grains de Sel-ammoniac: La decoction de cette plante mêlée avec le miel rosat remet la luette, fortifie les gencives, affermit les deta

TA The & guerit les ulceres scorbatiques fi l'on y ajoûte quelques goattes

de teinture de Gomme laque. III. La tisanne de Veronique est specifique pour la toux seche, & même elle eft d'un grand fecours pour la fievre lente ; ainsi que l'eau distilée de la même Plante. C'est un remede incom-

parable pour arrêter les paroxifmes d'afthme; & pour faire vuider cette coile qui farcit les veficules & les broches du poul-

mon. Selon Hofman, on voit

des phryfiques se rétablir par lufage du lait, où cette plante a bouilli, & des ulcereres du poulmon, se consolider par le syrop fait avec le jus de la Veronique. Tragus pour les maladies du poumon, faisoit infuser un gros de fettilles de veronique dans deux onces & demie de l'eau distilée de la même Plante, y ajoûtant un gros d'ecorce moyenne de solanum fiadens fen Dulcamara. zuvelfer is iervoir du Robd eve ronique, pour le crachement de fang, & pour les ulceres du poumon, aiviere l'estimoit beaucoup pour les mêmes maladies. Il ett rapporté d'ansles journeaux d'al, magne, eujune, perfonne qui a.

rapporte danstes journeaux d'Almagne, qu'une perfonne qui a, voit une fiftule dans la poirtine fut guerie par l'ufage frequêt de? l'eau de Veronique; & cette fiftule avoir refifté à une infinité de remedes trés bien indiquez. Le fyrop de veronique composé est merveilleux dans ces fortes d'occasions; voicy la maniere de le faire. Prenez Veronique entre fleur & graine, deux poignées;sfeüilles

de Stabicules de Remors, de Bugle, de Sanicle, de Ruta muraria de Pulmonaire, de Confoude, de chacune une poignée, Ache 28 Le Thé cinq ou fix feiilles; fleurs de Bourache, de Buglofe, de Violèttes, de Pas d'âne, de chacune demie once; lavez le tout pro-

demie once; lavez le tout proprement & le mettez infuser das quatre pintes d'eau de riviere, pour les faire bouillir jusques à la diminution de la moitié: Il faut ensuite passer la decoction par un linge & la faite boiillir avec demie once de Regliffe, autant'de Tujubes & de Sebestes, . une once de Raisin de Damas, de Dattes & de Figues, jusques que le tout soit reduit à trois chopines: car alors on l'on y ajoûte une livre de miel ou de sucre, pour en faire da syrop. IV. N'admirera t-on pas les

IV. N'admirera t-on pas les vertus de la Veronique, par rapport a calcol & aux maladies de la veifi. El ly a une très belle obfervation dans les Journeaux d'Allemagne, qui nous apprend.

de l'Europe qu'une femme par le long usage de la décoction de cette Plante. avoit rendu ducalcul qui l'incomodoit depuis environ 16. ans. Craton, Erafte , Gesner qui ont été des plus fameux Medecins de leurs tems, s'en fervoient trés utilement pour cette maladie. Pour la colique ne fretique, aprés les saignées necessaires, il faut faire mettre le malade dans le bain preparé avec la decoction de la Veronique, appliquer le marc de cette decoction for le bas ventre, donner des lavemens avec la Veronique & en faire boire l'infusion, à laquelle on ajoûtera les veux d'Ecrevisse. Craton & Simon Pauli - faisoient preparer ces lavemens avec la Veronique bouillie dans du lait de Vache & du fucre; le même lait est admirable pour le cours de ventre, & pour la dif-

Le The 80 senterie. Cette Plante fait des merveilles dans l'idropisse, aprés 'la ponition; rien ne debouche mieux les visceres & n'entraîne plus aisement les obstacles, qui s'opposant au cours des liqueurs, donnoient lieux aux épanchedes feroficez dans la capacité du bas ventre ; le foye ne s'égoute pas seulement par l'usage de ce remede, mais fa tiffure de racornie qu'elle étoit, devient fouple,

nie qu'elle étoit, devient fouple, douillette, obeiffante; les utinés debriquetées qu'elles étoient, donnent des marques de coctió, de le rétabliffent peu a peu. On a vû bien des hidropiques dont les parties n'étoient par gâtées jufqa'à un certain point, guerir par l'ufage de cette Plante. Son extrait preparé avec les bayes de Genievre, comme l'enfeigne Fabricius Hildanus, eft d'un grand fecours dans toutes les obstruc-

de L'Europe ; it tions des parties du bas ventre: L'usage de sa poudre fortisse la matrice & en éloigne les causes de la sterilité. Hofman, par le moïen de cette poudre délasée de l'eau, a fair faire des enfans à des semmes qui avoient

perdu l'esperace de concevoir, aprés plusieurs années de mariage V. La Veronique est un puissant sudorifique; c'étoir le grand seerer de Craton dans la peste, & dans les fiévres malignes. Schroder, Cesalpin, Tragus, Zuvester en faisoient le même usag : Ce

dans les fiévres malignes. Schroder. Cefalpin, Tragus, Zuvelter
en faifoient le même ufag :: Ce
dernier donnoit deux onces d'efprit de veronique mêlée avecun
peu de Teriaque, pour faire fuer
fes malades, cer esprit se fair en
distilant le vin ou la veronique
été en digestion pendant quelques jours ile même Auteurenployoit aussi le Rob fair avec
deux livres de suc de veronique

Le The

& une livre de fucre. L'experiece a fait connoître que cette Platen étoit pas moins e fficace pour les fiévres intermittentes, il faut faire boire un grand verre de fa tifanne à l'entrée de l'acce 2, ou bien faire boire au malade trois cuillerées de fon jus, le couvrir raisonnable ment, & le laisser quatre heures sans luy donner de nourtiture.

VI. La Veronique est un des plus excellens Vulneraires que nous ayons. Sa vertu dans les ufages exterieures que l'on en fait tous les jours n'est pas moins avantageuse ny moins connuê; elle est astringente & resolutive: par les mêmes principes qu'elle emporte les obstructions, elle ouvre les portes de la peau, & incise les matieres échapant au trayers de ces soupiraux, dô-

de l'Europe nent lieu aux fibres de se retablir par leur reffort, & ls tumpur ou le relâchement étant dislipé par resolution, on a coûtume de dire que la Plante est astringente; de meme qu'on l'appelle aperitive, lorsquelle degage les visceres & les parties glanduleuses, ainsi ouvrir & refferer ne sont que des qualitez relatives, quidépendent des mêmes principes, & qui nous donnent occasion de les appeller de differens noms.

L'eau de Veronique est merveilleuse pour arréter la cangrene; elle chasse & cloigne toutes fortes de corruptions des playes. Les glandes bassinez de cette eau & les fesilles de ladite plante pillées & appliquées dessus guerisfent en peu de tems. Pour les simples plaics, blessives, coupures & pour toutes sortes de contufions; il ne faut qu'en broyer 34 PLe Thé groffierement les feüilles, & les mettre sur la partie. Nous avons

bien des Plantes qui font le même effet, comme le Perfil , la racine vierge, le Cerfeuil; mais je n'en connois point de si souveraine que la Veronique pour les maladies de la peau. Cesalpin, Fuchfius & Liebaut affurent qu'u Roi de France fût gueri de la lepre, par les fomentations qu'on lui faisoit avec l'eau de cette plante. Il n'est point de galle ni de gratelle qui ne cede à cette eau; elle defleiche les plceres des jambes, qui ne supposent point de carie dans les os. Horfius arrêtoit avec ce remede les ulceres qu'on nomme ambulans, & qui font de si grands progrés en peu de tems. Du Renou nous la done pour une specifique dans le cancer. Il y a des personnes qui font un grand secret de l'eau de

Veronique pour effacer les taches du vifage. Il est certain que c'est un excellent cosmetique.

Comme on a dit cy-devant que la Veronique se prend en guise de Thé, & que chacun ne scait pas comme on doit la preparer; en voici la maniere.

On fait boüillir de l'eau dans un vaisseau bien net, on y met des feuilles de Veronique seches comme nous avons dit cy-devant, page 11. Quant elle a jetté un bouillon, on la retire du feu & on la laisse infuser pendant un demi quart d'heure. Il faut boîre cette eau le plus chaud que l'on peut, & comme elle est amere, on y peut mettre un peu de sucre pour l'adoucir. La dose est d'une pincée pour chaque verre d'eau, si c'est du mâle, & deux pincées si c'est de la fe26 Le Thé

melle: on en peut mettre plus ou moins tant de l'une que de l'autre espece, suivant que l'on veut la boisson plus force ou plus foible. Pluficurs font infufer deld. feuilles dans du vin blanc ou das de l'eau de pluie, pour diffiper dans le moment les plus grandes douleurs de tête, & les indigestions. On a cependant éprouvé que l'infusion dans l'eau bouillante fait le même effet.

Comme Mr. Francus a confirmé par ses Observations la plûpart des vertus connues de la Veronique, & que d'ailleurs il en a observé de nouvelles, on

a ciù qu'il étoit necessaire de les raporter icv.

CHAPITRE V. Observations de Mr. Francus sur les vertus de la Veronsque.

I. U Ne pauvre femme âgée de soixante quinze ans,

tourmentée d'un afthme & d'unnetoux, qui ne lui donnoiét aucunrelàche, a été guerie parfaitement par l'ufage de la poudre de la Veronique mélée avec un peu de miel: on méle un gros de poudre avec une once de miel le malade prend ce remede le main à jeun; l'aprés midi trois heures aprés avoir diné, & le foir deux heures aprés avoir foupé.

II. Une Femme afthmatique & hidropique', aprés avoir inutilement éprouvé plusieurs remedes, eut recours à moi, qui lui conseillai de faire bouillir das une suffisante quantité d'eau de pluïe, deux poignées de Veronique avec une once de Regliffe, d'exprimer le tout par un linge, & d'ajoûter à ce qu'il seroit passe six onces de vinaigre, avec une quantité raisonnable d'extrait de Geneviere : elle usa de ce remede pendant quelques jours, & fut parfaitement bien guerie.

III. Une malade tourmentée depuis longtems d'une toux des plus opiniàtres, a été guerie en prenant feulement deux fois le jour un demi gros de poudre de veronique dans de l'eau de fauge

IV. Un Homme que des douleurs de reins mattoient à une si grande extremité, qu'on auroit crù qu'il alloit expirer, a été entierement délivré de la gravelle en suivant le conseil que je lui donnai, de prendre souvent de la Veronique mélée avec de l'hydromel; seavoir un gros de poudre de cette plante dans deux onces d'idromel: Cet Homme a été si bien guéri, qu'il s'est marié depuis, & a eu pluseurs enfás

V. Un enfant de dix ans, fils d'un de mes voisins, ayant été mordu d'un chien, fut gueri dans quatorze jours, par les feüilles de la veronique, que l'on appliquoit fur la praye aprés les avoir ècrafées, par l'avis d'un Chirorgien

appellé Elie walter.
VI. Un Pa'ian qui auchoit du foinétant dangereusement blesse au pied par un de ses camarades, mit sur sa playe par l'avis d'une bonne femme qui se trouvasur le lieu, des suills se veronique broiées & sur parfaitement gueri VII. Un de mes parens âgé

de 40 ans, étant malade d'une hidropifie, accompagnée de fiévre, cut le malheur de fie mettre entre les mains d'une femme qui augmenta fon mal par plufieurs remedes qu'elle lui fit prédre mal à propos. Le malade étant à l'extremité, me confulta; je le gueris par le remede fiuvât. On fit infufer pendant deux heures fur des cendres chaudes, Le Thé

deux poignées de Veronique dans une pinte de bon vin; enfuitte on exprima la liqueur, dans laquelle on fit infuser de même deux autres poignées de Veronique; on exprima de nouveau, & l'on fit une troisiéme infusion de veronique, que l'on fit bouillir legerement, aprés quoi l'on mit te vin danr une bouteille; le malade prit plusieurs jours trois cuilleres de ce vin mêlé, avec un peu de vin ordinaire: La fiévre cessa, l'enflure fot tout-a- fait diffipée.

VIII. Un homme qu'un morceau de verre avait bleffé é l'œil & qui nevoioit goutte, recouvra la vûe, en baffinant cette partie ou il y avoit un'depos cofiderable, avec du fue de veronique bien depuré, auquel on avoit ajoûté un peu de Camphre, couyrant la bieffure avec de l'Europe.

un cataplasme adoucissant.

IX. Une Dame âgée de 42. ans, extrémement malade, aprés un accouchement laborieux, ou il avoit fallu tirer fon enfant par morceaux, ne trouva pas de meilleur moyen pour remedier l'enflure & à l'inflammation que l'accouchement avoit laissé dans les parties que d'y faire appliquer un cataplasme de Veronique cuite dans du lait.

X. Je sçai certainement que la poudre, dont le scavent Muller le fervoir avec tant de fuccez, contre la pierre, n'étoit que la

poudre de Verenique.

X 1. Vne Femme de qualité, qui avoit la fiévre double tierce depuis fix mois, guerit parfaitement par l'usage du vin de Veronique, dont on a parlé dans la septiéme Observation; on y ajoutoit quelques gouttes d'hui42 Le The

le essentielle de Romarin, & la malade sur purgée avec l'Anti-

moine preparé.

XII. Un homme de qualité de Baviere, que le trop frequent ufage de Rhbabbe avoir rendu fujet aux vertiges; aprés avoir été purgé pluficurs fois, fansen recevoir aucun foulagement, fur entierentent gueridece facheux accident par la tifane de Veronique, ou il mettoir un peu de Coriande & de Raifins feés.

XIII. Un fameux Medecin mort depuis quelques années fit une cure admirable par le fecours de la veronique. Le malade âgé de 27, ans avoit une empieme, il bouche ramaffé en pelotons, qui avoit la confiftence de fuifs aprés quoi continuant l'ufage de cette Plante, il fut parfaitement etteri.

de l'Europe! XIV. Une Païiane d'un Bourg voisin de nôtre Ville, appellé Berg, estant tourmentée d'une violente difurie, & fe trouvant entre les mains d'un Empirique qui ne faisoit qu'aumenter ses douleurs, bien-loin de lui procurer du soulagement, a été delivrée de cette maladie par des cataplasmes de veronique pilée 8¢ paffée par la poële avec du beurre frais; on appliqua feulement deux ou trois de ces cata-

plasmes for la region du Pubis. XV. Une femme qui rendoit du sang par ses urines, depuisun an, pour avoir reçti plusseurs coups de bátons sous la plante des pieds par son mary, sur guerie par mon conseil, avec l'ufage de la Veronique.

XVI. Mr. Melderus Docteut en Medecine, rapporte qu'un Medecin étranger, l'a assuré

Le The qu'un Gentilhomme qui avoit un ulcere dans le poulmon, & qui d'ailleurs étoit tourmenté d'une violente toux & d'ûn asthme fâcheux, avoir été parfaitement

guerit par la decoction de la veronique, dont il se servit pendant quelques femaines: Tant il est vrai de pire que la nature aime les remedes simples. XVII. Ma Femme qui s'ap-

pelle Veronique de nom de Bâtême, étant attaquée d'une toux si violenze, qui lui causoit de

grands vomiffemens, fouffroit cruellement pendant la nuit; je lui fis prendre une tisane avec la Reglisse, les Figues, la racine d'Iris de Florence, & celle d'Emula-Campana; mais ne pouvant s'accomoder de cetae boiffon, je lui en fis preparer une autre avec la Veronique, les Raifins fecs & la Canelle: La

de l'Europe. toux fut appailéé aprés le quatriéme jour, si bien qu'elle ne jugea plus à propos de s'en servir. Dans ce tems - là une pauvre femme du Village de Holzschoong, d'une constitution afsez seche, d'une poitrine retraisfie, fatiguée d'une horrible toux passant pardevant chez nous pour mandies son pain, me pria três instament de lui enseigner par charité quelque remede, je m'avifai alors de lui donner le reste de la tisane dont ma femme ne prenoit plus; j'y ajoûtai de nouvelles herbes : Lamalade en but pendant quelques jours, & fut rétablie si parfaitement qu'elle m'en vint remercier toute transportée de jove.

XVIII. J'ai appris d'un bon homme, qu'il n'y a pas de temede plus seur pour guétir les petits ulceres qui rongent le nez que de les graisser avec la composition suivante : Mêlez avec un peu de graisse d'Anguille une once de poudre de veronique & trois gros de Cimfe.

XIX. Un jeune Chirurgien m'a affuré qu'il avoit connu dans fes voyages quelques Chirurgiens, qui gueriffeient les Gonorrhées, en faifant des inject ons dans la partie, avec le fac de veronique bien dépui é; on peut faire prendre ce suc par la bouche. XX. Un malade tourmenté d'un

mal de tête, causé par le vice de l'estomac, voulu se guérir par i'usage do Thé, mais en vain; je lui conseillai de se servir de la Veronique au lieu du Thé, il le fit pendant quelques jours, & guerit.

XXI. J' i guéri par l'ufage de la Veronique une personne qui éroit attaquée tous les jours d'un grand mal de tête, provenant d'un affection scorbutique. Voici comment je m'y pris; j'ordonnai d'abord un vode l'Europe
mitif. enfuite je mi le malade à
l'ufage d'une tifane faite avec laveconique, la Meniathel (qu'on appelle Tripilum fibrinum) de les Raifins
fees: Ce remede eur un rel fuccea,
que le malade recouvra la fanté en
peu de tems. Un homme de qualiré dont j'ai patié dans ma Differation furle Mercure donnéms!-à-propos, en fat guérit le plus heureuément du monde.

XXII. Je fus un jour appellé pour voir le petit garçon d'une perfonne de cette Ville, il avoit toute la region des hypucondres trés enflée; je lui fis appliquer de la Veroniquo fittaffe avec du beurre; on continua le remede pendant quarte jours après quoi le malade se porta toutafrit ben.

XXIII. Un jeune Ecolier qui avoit le corps tout couvert de galle, aété parfaitement guéri fans faire d'autte'remede, que de boire tous les jours la decoction de Veronique, ayant pris une Medecine ordinaire

distilée de la même Plante fair suer merveilleufement : je la prefere à l'eau de Fumerere. XXIV. La Veronique est un diurnetique affuré l'ai connu une fille qui par le seul usage de cette Plan-

pour se disposer à guérison. L'eau

re, s'est guérie d'une grande d'ffi-

culté d'ariper, elle bût la tisane de Veronique, à laquelle on ajoûta demi gros des yenx d'Ecrev ffes.

XXV. Un Enfant de div ans & demi, qui avoit le visage rout rempli de puftules, a éré guéri de cette difformité par le secours de l'An-

timoine diaphrotique, & de la tifane de Veronique, dont il usoit exger eurement & interieurement.

XXVI. Je nie fouvient d'avoir yu une pauvre ferome, que l'ufage feul de la Veronique avoit guérit d'une

galle feche qui la tenoit depuis 15. ans XXVII. Une Fille d'un an, fujette à des grands gouflemens des

hipocondres, ne pouvoit guerir par tous les remedes que les Charlatans

de l'Europe lui faisoient ; on la crut incurable Cependant afin qu'on n'eu pas à se reprocher de l'avoir laisse mourir sans appeller aucun Medecin, ses parens me prierent de la voir: J'ordonnai fur le champ la decoction de Veronique en lavement, que l'on réitera dans la suite, & fit preparer un Julep composé avec l'eau de Veronique & la decoction de Raisins fecs, on le fit prendre a lamalade par cuillerée : Elle guérit, & se porte parfaitement bien depuis ce tems.là. Il est bon de re marquer que cet enfant rendic des urines d'une odeur si puante, que persone ne pouvoit lessoufrir

XXVIII. Un tifferand agé de quarante deux ans, sujet à des cathartes, et divine fur incomodé d'une fluxion qui couloit dessinus dela tête par le nez, & que l'on appelle ordinairement, coryea,

## T.eThe

je lui confeillai d faire une tifane avec la Veronique; les bayes de Genievre; se la graine de fenotil. Il en bût pen lant quel ques jours se fe retablit fi parfaitement ; qu'il ne fut plus fujet à ces fortes d'incommoditez.

XXIX. Il y aonzeans qu'un Etranger âgéd'environ vingt fix ans fort pauvre, mais qui paroiffoit allez honne (he homm ; me consulta sur fes incommoditez. Il étoit per faute dans le Marasme sa respiration estoit sert embarasse il avoit une cruelle toux & rédoit des matieres purulentes par ses crachasse come il n'estoit pas en

des mitteres puruentes par l'es carchats: Gôme il n'efloit, pas en état de faire de la dépense en remedes, je lui ordonnai de prêdre pendât un mois du Rob de Veronique, qui n'est autre chose que le suc decette plante, épaissi ur le feû, il s'en trouva fort bien. Je le mis ensuite al'usage de l'Elixit de

proprieté de Paracélie, dont îl prenoit quelques gouttes dans du vin: Ce pauvre homme recouvra fa fanté peu à peu, voulut m'obliger, par reconnoillance, d'accepter un livre qui avoit pout titte l'ar de peindre en mignature. XXX. Je fis boire un jour de la tifanc de Veronique à un Enfant

C LEUYOUE

reper un livre qui avoit pout titiel'ar de peindre en nignature.
XXX Je fis boire un jour de la
tique de Veronique à un Enfant
qui venoit de tôber fur les degrez
& qui s'effoit tudement blette,
ce feul remede diffipa toutes les
contufions & le guérit fans qu' on
eut befoin d'autre fecours.
XXX LU pe pauver Paylane

xxxI. Une pauvre Payfane
m'a affuré qu'elle avoit arteflé
plufieurs fois des pettes de fang
trés fàcheufes, qui effoient des
cela par la poudre de Veronique
mélée avec l'Acacia, qui n'eft
autre chofe que l'extrait desprunelles. Je ne fçai fi nos Medecins ont de pareilles Cbferva-

tions fur l'usage du Thé.

XXXII. Un Paisan qui avoit la tête mangée par la teigne & que mille fortes de remedes n'avoier pû guérir fut délivré de ce malpar la seule décoction de veronique. XXXIII. Je me souviens d'un jeune homme, qui aprés avoir été cinq mois malade d'une jaunisse, qui l'avoit jetté dans la Cakexie, accompagnée d'infom mies cruelles & d'une fiévre qui de minoit peu à peu; ne trouvoit du foulagement dans l'usage d'aucun remede. Une bonne fcme lui confeilla de boire le matin aljeun, & le foir en se couchant du vin rosé, ou l'on avoit fait bouillir de la Veronique: il fut entierement rétabli-

XXXIV. Vn Charpentier s'étant blessé avec sa hache, prit de la Veronique, la macha &c l'appliqua sur sa blessure; il sur sur sur sur sa blessure; il sur de l'Europe

guéri dans deux jours."
XXXV, Un malade qui pissoit le fang & qui ne vouloit prendre aucun remede par la bouche sur guéri par un cataplasme sait avec la Veronique & l'eau de Forgeron que je lui sit appliquer de temps en temps sur le dos.

XXXVI. Un homme qui depuis fe pr jours estoit tourmenté d'une cruelle douleur de reins qui s'étendoit vers les urcteres (ce qu'on appelle proprement colique nefretique ) ne recevant aucun foulagement des remedes que lui donnoitun charlatan, en qui il avoit beaucoup de confiance m'envoyaquetir , je lui fis appliquer chaudement for le perinéa un cataplasme de Veronique broyée avec l'huile de Lin peu de tems aprés l'application de ce remede, le malade urina abondamment, & fut quitte de sa douleur.

XXXVII. Dans le temps que j'& tudiois à wirtemberg, une Lavandiere m'assura qu'elle avoit été longtems attaquée d'une grande douleur; qui la prenoit parintervalles à la cuisse gauches qu'elle avoit tenté inutilement plusieurs remedes, pour adoucir ce mal, & qu'enfin elles'en étoit délivrée, en appliquant sur la partie mala de de la Veronique bouillie dans du vin & de l'eau. XXXVIII. La servante d'un Curé avoit à soixante ans des plceres aux jambes, & fouffroit de grandes douleurs de cette maladie. Le Chirurgien du lieu, qui la traitoit depuis cinq ans par fes Topiques & parfes Pilules, n'avoit sçû la soulager. Je susmandê

& je reconus que la malade avoit une affection (corbutique; qu'il falloit traiter par des specifiquess je la mis donc pendant vingt jour à l'usage d'une tisane composicé avec la Veronique la Menianthe & la Canelle; Je fis aussi appliquer sur les usceresse suc de Vingronique, & au bout de vingjours cette pauvre Servante sur guérie. On voit parlà de qu'elle consequence; il est dans les maladies chroniques d'examiners il

n'y aten qui aproche du scoibut XXXIX. se mesouviens s'avoit guéri de la maniere suivanre, une personne qui avoit des Pustules veneriennes aux jambes, aux Parties, & a la bouche je la fis vomit & lui fis prendre ensuite la tisane composée avec la Veronique, le bois, & l'extrait Genevievre.

XL. Vn homme qui depuis

un an avoit un crachement de fang. & de pus, avec un dégoût extréme, & qui fechoit fur fes pieds, aprés avoirtenté plusieurs remedes, usa de la veronique pendant un mois, par mon avis, & guerit.

## CAAPITRE VI.

Observations faites en ce Pays sur let viertus de la Verenique, particulieremeni de la Temele dons on se fer te beaucoup plus que du Mâle pour la distilation, étant plus abendante é; plus commâne é dont on a prél à la sin du 1, chaptre, page 11.

I. Y Uliene Gourmé femme de l'Abbaye de S. Nicaife de R. ims eût il y a quelques années un grand mal de fein-caufé par une trop grande abondance de lait. Le mal commença par une dure de interieure qui abouit enfin à une plaïe, d'ou fortir une grande quantié de pûs, & qui la mit en danger de perdre la vie: Eliq en danger de perdre la vie: Eliq

de l'Europe fit plusieurs remedes, mais toûjours fans effer, une de ses voifines qui se servoit fort utilement de l'eau de Veronique femelle, qu'elle cueilloit dans le Jardin dudit Maillot, (où il n'y en a point d'autre) & qu'elle faisoit distiler, lui conseilla de s'en servir, elle en donna à la malade qui en bassina sa playe avec tant de succez, qu'au bout de deux jours elle ne fentit plus aucune douleur, quelque temps aprés continuant ledit remede, elle

II. Une femme ayant un clou à la jouë, y mit un emplâtre de Diapalme qui le fit percers mais comme elle continuoit toûjours ladite emplâtre, se que la playe augmentoit tous les jours avec de grandes douleurs; elle eut recours à une Dame charitable qui lai confeilla de mettre dessus

fut entierement guerie.

y8 Le Thè une fetiille de poirée ou joure rouge, tant pour en ôter le feu qui y étoit, qu'une grosse croute

qui y étoit ; qu'une groffe croute qui s'y étoit formée, aprés quoi elle lui, de rna dans une phiole de l'eau de Veronique distilée pour en bassinet sa playe, ce qu'elle sit pendant que que tems, & a

été parfaitement guerie.

III. Un Homme de Pont-Favergé, étoit endanger de perdre une jambe par une playe où la cangrene s'étoit mife; apré avoir inutilement tenté plusieurs remedes, il se servit de l'eau de Veronique distlée, dont il en baffinoit sa playe, & appliquoit desfius l'herbe pilée de ladite Plante en cataplasme, & ayant renouvellé plufieurs fois le même remede, la cangrene s'eft entierement diffipée, & dans la foite il s'est trouvé dans une parfaite guerison.

On autoit pû rapporter icy un plus grand nombie d'experiences qui se sont faires & se font tous les jours par la vertit de la Veronique, tant de l'une que de l'autre espece; mais on a crû que celles-ci suffision pour faire connoître au public le se-

cours que l'on peut tirer de cet-

te Plante. On ne peut mieux finir ce Traité, que par le recit du transport auquel s'abandonne Mr. Francus à la fin de fon Livre, aprés avoir fair l'éloge de la Veronique. Je vous falue, dit il, Plante de benediction. Je vous faluë Reine des Herbes . present incomparable de la Nature, souverain Vulneraire a qui sont confiées tant de vies ; à vous soit louange es gloire au dessus de toutes les Herbes de la terre.

## PERMISSSION.

Sur la requisition de JEAN BROUARD Marchard Libraire en cette Ville; à ce qu'il lui soit permis de l'imprimer ou faire l'imprimer le Livre instulé le Thé de l'Europe, ou let proprisetz de la Veronique, & c. Veu ledit Livre.

Je confens pour le Roy à la r'impression requises les destenses à rous autres de l'imprimer on faire imprimer pendant un an à commencer lu jour que ledit Livre sera achevé d'imprimer. A Reins ce 20. Aoust 1707. Signé, CLIGNET.

Soit fait suivant les Conclusions du Procureur Fiscal, les jour & an que dessus, Signé, FREMYN.

l'On peut r'imprimer le petit traité des proprietez de la Veronique à Nancy le 38. Septembre 1708. Signé Mar OL.